

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 129 (2008)  
**Heft:** 5

**Rubrik:** Contrôle des pesées ; Office vétérinaire fédéral

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Contrôle des pesées et stations d'observation

Période du 14 septembre 2007 au 10 avril 2008

### I. FRIBOURG

#### **Villarimboud - Alt.780 m - Ruche BJ – Reine carniolienne 2006**

La colonie sur balance a péri au printemps (viroses dues au varroa). Une nouvelle colonie sera mise en place.

Hiver 07-08 consommation normale, perte de colonies = 20%.

#### **Institut de Grangeneuve – Alt. 650 m – Ruche BJ + DB – Reine carniolienne et Buckfast 2007**

Sur les 22 colonies hivernées, nous en avons perdu 2.

Actuellement nous avons 20 colonies, 14 dB et 6 Burki. Nous avons introduit l'été dernier, 8 reines carnioliennes dans 4 ruches DB et 4 Burki. Le reste des colonies possède des reines Buckfast.

Nous avons donné un peu de sirop en mars, aux colonies dont les réserves étaient épuisées. Sinon, il y a beaucoup de couvain, le développement est bon. Maintenant les beaux jours se font attendre et les butineuses doivent être impatientes de ressortir, après ces quelques jours de mauvais temps!

### III. JURA

#### **Lugnez, En Moront – Alt. 425 m – Ruche DB pavillon – Reine carniolienne 2007**

Quel drôle de printemps! Pas un jour, digne de ce nom, pour effectuer la grande visite de début de saison. Alors juste une petite ouverture rapide afin de contrôler si sa majesté est bien là. Apparemment tout est normal. Il y a du couvain et bien des abeilles. La balance est tout de même légèrement descendue malgré la pose d'un bloc de candi de 1,5 kg sur la ruche et liquidé en moins d'une semaine. Les abeilles occupent 6 à 7 cadres ce qui est de bonne augure pour la récolte à venir dans quelque temps sur les colzas des environs. Le soleil revient toujours, dit-on! Alors à bientôt.

### V. NEUCHÂTEL

#### **Le Locle, Les Tartels - Alt. 1000 m – Ruche Voirnot – Reine carniolienne 2007**

Bon hivernage malgré un long hiver. Apport de pollen de noisetiers durant les rares jours de beau temps. Pas encore fait de visite des ruches à ce jour. Je leur ai mis 1 kg de candi pour subvenir à un manque éventuel de nourriture.

J'attends le printemps avec impatience!

#### **Chézard – Alt.770 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2007 non pure**

La reine verte de 04 a cédé sa place par supersédure en septembre 2007. Elle avait fait de même pour remplacer en 2004 une reine blanche fécondée

en station en 2001. Cette colonie n'a donc jamais essaimé depuis 2001 et a renouvelé ses reines en douceur, lorsque dans leur 4<sup>e</sup> année, elles montraient des signes de lassitude... En outre, au niveau de la récolte, elle s'est toujours montrée parmi les meilleures. Que demander de plus? La première visite systématique de printemps n'a pas encore eu lieu, rapport à la météo incapable de placer quelques lucarnes en face de moments où j'étais disponible... Le temps maussade, le froid, les chutes de neige, n'ont laissé que peu de temps aux ouvrières pour récolter le précieux pollen indispensable à l'élevage des nouvelles générations, mais dans les petits moments de soleil, elles mettaient bien du cœur à l'ouvrage. J'ai juste jeté un œil le 5 avril, dans les cadres du bord pour m'assurer qu'il restait encore des provisions. C'était le cas, mais j'ai tout de même mis un bac d'opercules à lécher sur la colonie pour l'encourager jusqu'au premières récoltes. Du 10 mars au 11 avril la colonie a consommé 2,5 kg de ses provisions. Trois de mes colonies sont mortes cet hiver en présentant les symptômes du CCD. Cela représente une perte de 10%, ce qui est jugé acceptable... mais la vigilance est de rigueur. Du fait d'une miellée qui se prolongeait l'an dernier, le traitement à l'acide formique n'avait eu lieu qu'à partir du 14 septembre, et les colonies ont hiverné avec passablement de miel de miellat dans les réserves.

## **VI. VALAIS**

### **Collonges – Alt.450 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2006**

Les colonies sont présentes avec une perte de 2% pour la rive droite, alors que sur la rive gauche, suite à un mauvais hivernage, les pertes sont importantes. La cause pourrait provenir d'un miellat tardif de lierre. Fin mars, début avril, la bise est froide pour les ruches en pollinisation sur l'abricotier, les résultats ne seront pas satisfaisant pour assuré une bonne fécondation. Pour assuré une bonne progression, j'ai nourri au candi 200 à 300 gr. Laissons la nature faire le reste.

### **Mayens de Chamoson – Alt. 1050 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2006**

Les colonies se trouvent en ce moment en pollinisation dans les abricotiers. La météo n'est pas très favorable, mais elles peuvent quand même faire de belles sorties. L'hivernage a été satisfaisant, pas de perte.

La balance n'est pas posée pour l'instant. L'emplacement, n'est pour le moment, pas définitif.

### **Mayoux Val d'Anniviers – Alt. 1250 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2007**

Après le mois de janvier avec un temps que l'on peut qualifier de normal. La température du mois de février, fut par contre, très douce. Le vol de propreté s'est donc déroulé sans surprise et on relève déjà les premiers apports de pollen. Par contre, en mars, le retour du froid et de la neige a stoppé net l'évolution des colonies. J'espère que le mois d'avril sera plus clément pour permettre un bon développement des ruches.

## VII. VAUD

### **Gland – Alt. 400 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2006**

Contrairement à l'hiver 2006, les colonies n'ont pas très bien passé l'hiver. Le temps exécrable du mois d'avril fait, qu'elles ont de la peine à se développer.

La colonie sur balance n'a pas passé l'hiver, victime du varroa. Je vais placer la balance sur une autre colonie. Actuellement les arbres sont en fleurs et les abeilles ne peuvent pas sortir à cause du mauvais temps, il faut les nourrir pour qu'elles se développent.

### **Cottens – Alt. 580 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2005**

A quand les beaux jours? L'hiver dure et nos abeilles ne font que de courtes sorties pour prendre le peu de pollen disponible.

J'ai eu aussi des pertes de colonies cet hiver, 7 colonies sur 42. La ruche sur balance montre des diminutions de provisions, 3,5 kg depuis le début de l'année.

A cause de la météo je n'ai pas encore visité mes colonies mais dès les bonnes chaleurs revenues, ce sera chose faite.

Les cerisiers sont prêts à fleurir ainsi que le colza.

Je souhaite à tous une bonne saison apicole et à dans un mois pour de nouveaux commentaires.

### **Flendruz – Alt. 980 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2006**

Un hiver long mais doux, à part la période du 14.12 au 25.12.07, où la moyenne de la température a été de  $-15^{\circ}$ . Je suis reconnaissant, 9 colonies au départ et 9 à l'arrivée; merci. Je n'ai pas pu faire le traitement de fin de saison à l'acide oxalique à cause du froid. Semble-t-il, que varroa n'aime pas du tout la propolis. Alors, pour pallier le traitement oxalique manquant, à fin mars, j'ai fait une aspersion des cadres avec un mélange doux de teinture mère de propolis mélangée avec du miel et de l'eau. A suivre au prochain numéro.

Nourrissement d'automne 18,900 kg. La balance baisse toujours la tête. Du 01.10.07 au 31.03.08 la colonie a consommé 8,600 kg.

### **Ferlens – Alt. 750 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2007**

Voici les observations faites à mon rucher de Ferlens (VD), mon sympathique village situé dans le Jorat, à 750 mètres d'altitude. Elles vont désormais remplacer celles que M. Frédéric Favez nous a gratifié fidèlement pendant 36 ans, depuis Vuibroye, village distant de 4 kilomètres.

Varroa : août 2007, tout traité par évaporation d'acide oxalique. Le 25 novembre, traitement par sublimation d'acide oxalique. 2 ruches sont déjà vides, abeilles disparues, et une est très faible.

Nourriture d'automne, 12 kg en moyenne.

L'hiver s'est posé dès le 10 novembre, 2 semaines de froid, de pluie et de neige. Un mètre de neige le 17 à Leysin (Berneuse).

Première timide sortie des abeilles observée les 19 et 20 janvier 2008. Quelle joie de les voir rentrer les premières pelotes de pollen! Nouvelles sorties dès le 20 février. Deux mois de faibles précipitations. Mars et avril ont largement compensé le déficit en pluie. Première visite partielle le 14 mars. Une miellée tardive n'est pas séchée, des cadres coulent! Début avril très froid pour la saison. Risque de reformation d'une grappe serrée, et abandon du couvain de rive. Pose probable des hausses dès le 25 avril. Au soir du 10 avril, orage.

Tonnerre d'avril remplit le maturateur-baril?!

## Hommage aux fidèles qui se retirent des pesées et observations pour raison d'âge et de santé

**M. Frédéric Favez** qui rapportait pour la station de **Vuibroye** VD, a émis le vœu de se retirer après 36 ans de bons et loyaux services comme observateur. A 82 ans et 60 ans d'apiculture il pense enfin à sa retraite. D'avoir cherché et nommé un remplaçant, prouve sa grande qualité d'homme dévoué au service des autres. Toujours ponctuel et discipliné, une écriture à l'ancienne, bien soignée et toujours bien lisible, sa collaboration fut parfaite et agréable pour moi.

**M. Lucien Méan** qui rapportait pour les stations, **Novalles, La Coudre et Villars-Burquin** VD, pendant une dizaine d'années, a aussi exprimé le désir de se retirer, vu son âge avancé et une santé chancelante.

Pour l'avenir proche ou lointain, je vous souhaite, à tous les deux, encore beaucoup de belles observations, sans forcément peser tout...!!!

Soyez-en remerciés d'avoir contribué à l'amélioration de l'aspect des pesées dans la revue SAR. **MERCI** pour vos bons services à toute l'apiculture romande.

Votre butineuse: **Rose Aubry**

## Office vétérinaire fédéral

### Epizooties : nouveaux foyers du 1.3 au 28.3.2008

#### Loque américaine des abeilles

| Canton  | District | Commune | Nbre de cas |
|---------|----------|---------|-------------|
| LUCERNE | Sursee   | Ruswil  | 1           |

#### Loque européenne des abeilles

|            |            |                 |   |
|------------|------------|-----------------|---|
| SAINT-GALL | Saint-Gall | St.Gallenkappel | 1 |
| ZURICH     | Uster      | Egg             | 1 |